



**Prezydent Tarnowa**  
Roman Ciepiela

Tarnów, 28 grudnia 2015 r.  
Znak sprawy: WSP.152.18.2015

**Pan**  
**Jakub Kwaśny**  
**Radny**  
**Rady Miejskiej w Tarnowie**

Szanowny Panie Radny

W nawiązaniu do Pańskich wniosków, przesłanych do Urzędu Miasta Tarnowa 18 grudnia 2015 r., dotyczących opłat za korzystanie z sauny w Parku Wodnym w Tarnowie oraz godzin otwarcia tego obiektu w okresie wakacyjnym, przedstawiam następujące informacje.

Odnosząc się do tematu opłat za korzystanie z sauny chcę zauważyć, że jest on rozwiązany na terenie kraju w różny sposób. To nie pozwala na stwierdzenie, że normą jest nie pobieranie dodatkowych opłat za używanie sauny. W załączeniu przedstawiam kilka przykładów, które świadczą o stosowaniu oddzielnych opłat za saunę lub też pobieranie wyższych opłat za korzystanie z pływalni i sauny, a niższych za sam tylko basen.

Należy zaznaczyć, że opłata za korzystanie z zespołu saun jest jedną z najniższych w Tarnowie przy największym programie użytkowym. Nasi klienci mogą korzystać z trzech rodzajów saun: parowej, suchej i aromatycznej. Z tych usług korzysta w ciągu każdego roku ponad 9 200 osób, a wpływy do budżetu miasta wynoszą prawie 190 000 zł. Stanowi to 7,47 % ogółu dochodów uzyskiwanych z udostępniania obiektu. Biorąc pod uwagę fakt, że do każdej osoby korzystającej z obiektu, dopłata z budżetu wynosi średnio 4 zł (w 2013 r. 3,74 zł, w 2014 r. 4,34 zł), trudno jest rezygnować z tak znaczącej kwoty.

W kwestii przedłużonych godzin otwarcia pływalni informuję, że w lipcu br. do Prezydenta Tarnowa oraz Dyrektora TOSiR wpłynęła w tej sprawie petycja mieszkańców Tarnowa i okolic. Zainteresowani (ok. 190 podpisanych osób) podnosili w swoim wniosku, że wydłużony, w okresie wakacji i ferii zimowych, czas pracy Parku Wodnego, tj. od godziny 6.00 do 22.00, zamiast od 8.00 do 22.00, umożliwi pełniejsze wykorzystanie obiektu. Wskazywali przy tym w szczególności na zaspokojenie interesów licznego grona osób, które ze względu na swoje obowiązki zawodowe –



**Prezydent Tarnowa**

Roman Ciepiela

często związane z pracą w ważnych dla rozwoju miasta dziedzinach życia – nie mogą korzystać z pływalni w innym czasie. Istota petycji dotyczyła także osób starszych, poddających się procesom i zabiegom rehabilitacji, które w przedziale czasowym od 6.00 do 8.00 są najbardziej efektywne z uwagi na brak zorganizowanych grup i związanego z tym mniejszego komfortu korzystania z pływalni. Zdaniem wnoszących petycję, brak możliwości korzystania z pływalni w godzinach od 6.00 do 8.00 przez ww. grupy osób, przy jednoczesnej niemożności przyjscia na pływalnię w innej porze, powodowało również dla TOSiR niepotrzebne straty finansowe.

Uznając argumenty osób składających petycję Dyrektor TOSiR, za moją zgodą, zmienił godziny otwarcia pływalni. W lipcu i sierpniu 2015 r. wydłużony został czas udostępniania Parku Wodnego i w dni robocze obiekt był czynny do godziny 6<sup>00</sup> do godziny 22<sup>00</sup>. Po przeprowadzeniu analizy frekwencji stwierdzono, że w miesiącach wakacyjnych w godzinach od 6<sup>00</sup> do 8<sup>00</sup> z tej oferty skorzystało 1086 osób, średnia dzienna wyniosła prawie 25 osób, a przychody przekroczyły kwotę 11 500 zł. Ze względu na miejsce posadowienia, większą dostępność oraz dobre połączenia komunikacyjne postanowiono wydłużyć godziny udostępniania Parku Wodnego w okresie ferii zimowych oraz w wakacje w kolejnych latach.

Jednocześnie informuję, że nie przewiduje się zmian w czasie udostępniania Pływalni krytej przy ul. Traugutta w Tarnowie Mościcach.

Z poważaniem

**PREZYDENT MIASTA**

*Roman Ciepiela*  
Roman Ciepiela



### Kryta Pływalnia OLIMPIJCZYK

ul. Oriona 120,  
44-100 Gliwice  
tel. 32 445-05-75

Oplaty za korzystanie z sauny

	Oplata za wejście	Oplata za rezerwację sauny (max 20 osób)
Poniedziałek - Piątek 14:00 - 22:00	0,35 zł/ 1 min	240 zł/h
Soboty, Niedziele i Święta 8:00 - 22:00	0,40 zł/ 1 min	260 zł/h

### Pływalnia Miejska ATLANTIS

os. Stefana Batorego 101  
60-687 Poznań

Oplaty za korzystanie z sauny:

Rodzaj usługi	Cena	Uwagi
Sauna fińska sucha	40 gr/os/min.	4,00 zł za pierwsze 10 minut
Sauna mokra		

### Pływalnia Miejska "Delfin" ul. Wyszyńskiego 6B

18-300 Zambrów  
tel./fax (0 86) 276 10 69, 276 10 70

Sauna fińska i łaźnia parowa w godzinach:

- 17<sup>00</sup> - 22<sup>00</sup> - w okresie od 1 listopada do 31 marca - bez dopłat
- 18<sup>00</sup> - 22<sup>00</sup> - w okresie od 1 kwietnia do 31 października - bez dopłat
- W pozostałych godzinach:
  - rezerwacja pomieszczenia sauny - 30,00 zł/60 minut + opłaty za pobyt zgodnie z cennikiem,
  - rezerwacja pomieszczenia łaźni - 20,00 zł/60 minut + opłaty za pobyt zgodnie z cennikiem.
- Rezerwacji należy dokonać co najmniej 1 godzinę przed planowanym pobytem.

### Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji "Bystrzyca" w Lublinie Sp. z o.o.

ul. Filaretów 44

20-609 Lublin

BILETY	BASENY		BASENY I SAUNY	
	60 min	Dopłata	60 min	Dopłata
Normalny	12	0,20	15	0,25
Ulgowy	9	0,15	11	0,18
<b>Rodzinny</b>				
Bilet 1+1 (1 dorosły + 1 dziecko)	18	0,15	23	0,19
Bilet 2+1 (2 dorosłych + 1 dziecko)	28	0,15	35	0,19
Kolejne dziecko	5	0,08	5	0,08

### Park Wodny w Krakowie S.A.

ul. Dobrego Pasterza 126

31-416 Kraków Godziny otwarcia hali basenowej: codziennie 8.00-22.00

Sauna (cena za 1 min.)

1,60 zł – dni robocze

1,90 zł – święta i weekendy

Czas pobytu w saunie nie jest wliczany do czasu pobytu na basenie.

### Pływalnia w Dąbrowie Tarnowskiej

33-200 Dąbrowa Tarnowska

ul. Sportowa 4

Opłata za korzystanie z sauny

½ godziny - 15,00 zł

### Wodny Świat

ul. Sulechowska 41

65-022 Zielona Góra

Na basenie płacimy gotówką lub kartą płatniczą przy wyjściu - w zależności od tego ile czasu spędzimy na basenie. Jeśli korzystamy z restauracji basenowej lub odnowy biologicznej to koszt jest doliczany do biletu basenowego.

**CENNIK BASENOWY (pn.-pt. godz. 6:30-22:00)(sob.-nd.-święta godz. 7:00-22:00)**

CENNIK - BASEN	DO 1 GODZ.	POWYŻEJ 1 do 2 GODZ.	POWYŻEJ 2 GODZ.
BILET NORMALNY PONIEDZIAŁEK - PIĄTEK	8 zł	6:30-15:00 cena 10 zł 15:00-22:00 cena 12 zł	0,30 zł / min

<b>BILET NORMALNY</b> SOBOTA, NIEDZIELA, ŚWIĘTA	10 zł	15 zł
<b>BILET ULGOWY</b> PONIEDZIAŁEK - PIĄTEK	6 zł	06:30-15:00 cena 8 zł 15:00-22:00 cena 10 zł
<b>BILET ULGOWY</b> SOBOTA, NIEDZIELA, ŚWIĘTA	8 zł	12 zł
<b>BILET WAŻNY</b> JEDEN DZIEŃ	poniedziałek - piątek	sobota, niedziela, święta
<b>BILET NORMALNY</b>	40 zł	48 zł
<b>BILET ULGOWY</b>	36 zł	44 zł

**CENNIK ODNOWY BIOLOGICZNEJ (godz. 10:00-22:00)**

<b>SAUNA</b>	poniedziałek - piątek	sobota, niedziela, święta
SAUNA 1/2 h	13 zł	14 zł
SAUNA 1 h	24 zł	26 zł
SAUNA 2 h	40 zł	44 zł
SAUNA bez limitu	59 zł	-
każda minuta powyżej zakupionego czasu	0,45 zł	0,50 zł

**Pływalnia Delfin**

ul. Krakowska 2  
25-029 Kielce

Opłata za saunę 0,50 gr za minutę

**Kryta Pływalnia "Troclik"**

ul. Sosnkowskiego 14, 43-300 Bielsko-Biała



L.p	NAZWA USŁUGI	CENA
2.	<b>Oplata za korzystanie z sauny:</b>	
	wstęp za 15 minut	<b>9,00zł + bilet wstępu na basen</b>
	za każdą następną rozpoczętą minutę	0,25 zł
	karnet basen - wstęp na czas nieograniczony	<b>18,00 zł + bilet wstępu na basen</b>

### Pływalnia Limanowska

ul. Zygmunta Augusta 37  
34-600 Limanowa

Wejście jednorazowe:

15 min – 5zł

30 min – 10 zł

45 min – 15 zł

60 min – 20 zł

Karnety:

5 wejść po 30 min – 45 zł

5 wejść po 60 min – 90 zł